
La realización de esta publicación ha sido posible gracias al apoyo financiero de la Agencia Canadiense para el Desarrollo Internacional (CIDA) y la Oficina de Asistencia al Exterior en Casos de Desastre de la Agencia de los Estados Unidos para el Desarrollo Internacional (OFDA/AID).

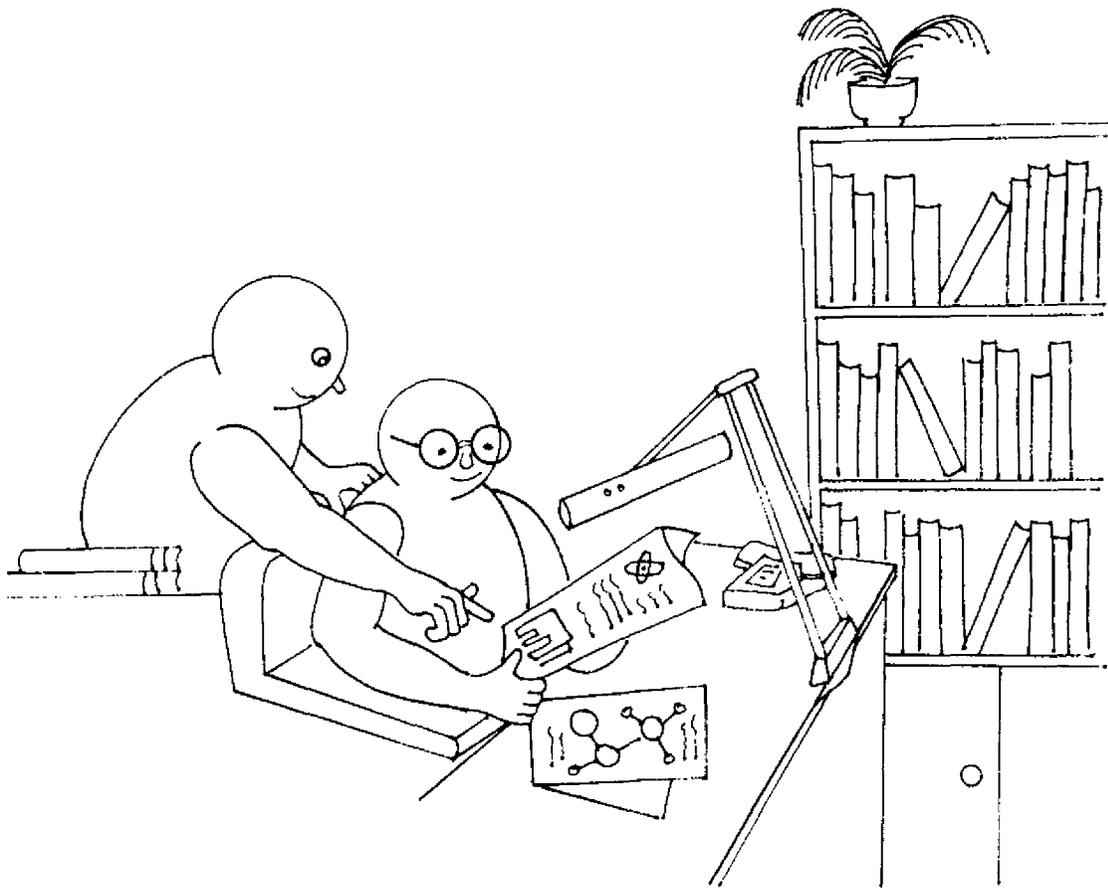
Fotografías: Carlos Gaggero/PAHO
Ilustraciones: Olman Trigueros Mendes

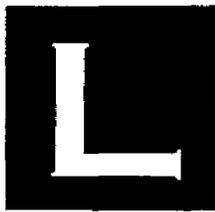
MATERIAL DE ADIESTRAMIENTO EN DESASTRES

PROGRAMA DE PREPARATIVOS PARA DESASTRES

ORGANIZACION PANAMERICANA DE LA SALUD

PUBLICACIONES CIENTIFICAS





Las publicaciones científicas sobre administración médica de emergencia cubren los problemas de salud más prevalentes después de un desastre. Han sido usadas extensivamente por universidades para incorporar los preparativos para desastres en el currículum de las facultades de salud pública, medicina, enfermería e ingeniería.

ADMINISTRACION SANITARIA DE EMERGENCIA CON POSTERIORIDAD A LOS DESASTRES NATURALES

Publicación Científica No. 407 (1981; 73 pp.)

CONTROL DE VECTORES CON POSTERIORIDAD A LOS DESASTRES NATURALES

Publicación Científica No. 419 (1982; 108 pp.)

VIGILANCIA EPIDEMIOLOGICA CON POSTERIORIDAD A LOS DESASTRES NATURALES

Publicación Científica No. 420 (1982; 105 pp.)

SALUD AMBIENTAL CON POSTERIORIDAD A LOS DESASTRES NATURALES

Publicación Científica No. 430 (1982; 68 pp.)

ORGANIZACION DE LOS SERVICIOS DE SALUD PARA SITUACIONES DE DESASTRE

Publicación Científica No. 443 (1983; 129 pp.)

EL MANEJO DE LAS EMERGENCIAS NUTRICIONALES EN GRANDES POBLACIONES

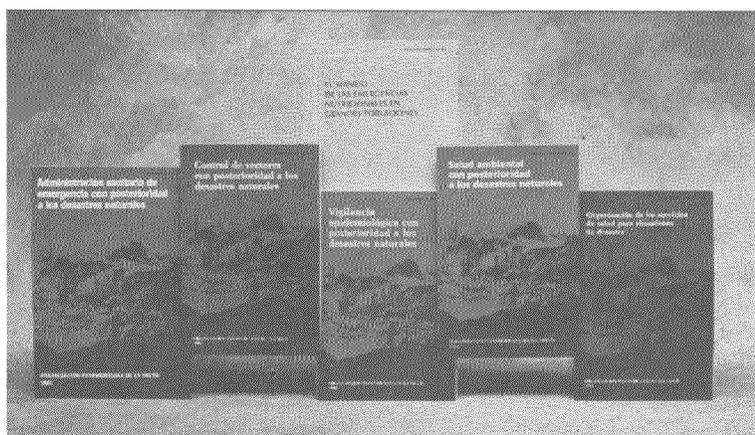
Publicación Científica No. 444 (1978; 90 pp.)

— Disponibles en *español, inglés y francés.*

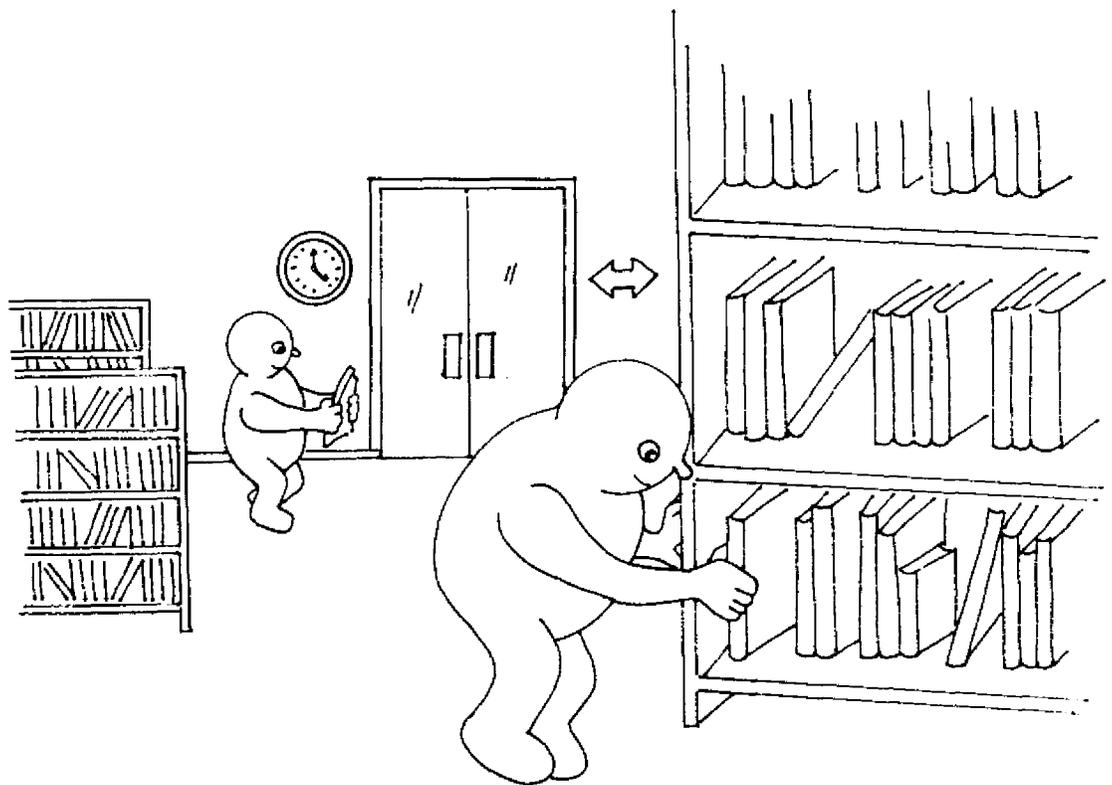
MODULOS AUTO-DIDACTICOS

Diseñados para complementar y reforzar los conceptos presentados en las Publicaciones Científicas. Los módulos consisten en una guía autodidáctica, examen final y guía de respuestas.

- Disponibles en *español e inglés* para todas las publicaciones científicas, excepto la 444 (inglés solamente para la 419).

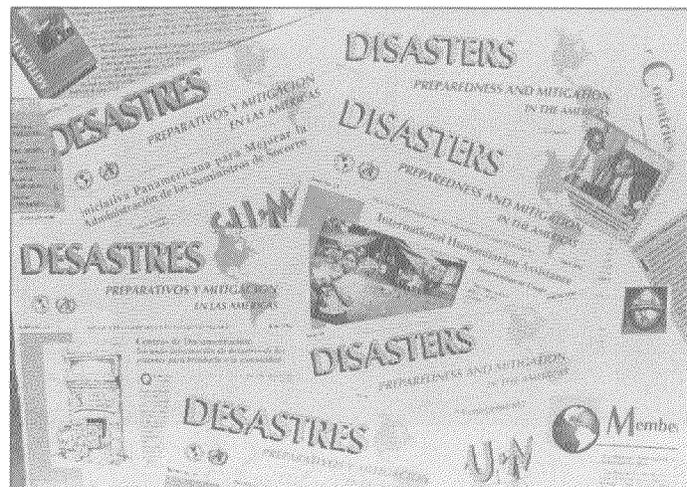


OTRAS PUBLICACIONES



BOLETIN

DESASTRES: *PREPARACION Y MITIGACION EN LAS AMERICAS* es el boletín trimestral del Programa. El boletín cubre cursos, reuniones y otras noticias de los Países Miembros de la OPS y otras agencias relacionadas con la preparación y socorro para casos de desastre. También contiene reseñas de publicaciones, diapositivas, películas y material de entrenamiento relacionado con el manejo de desastres. (Disponible en *español e inglés.*)



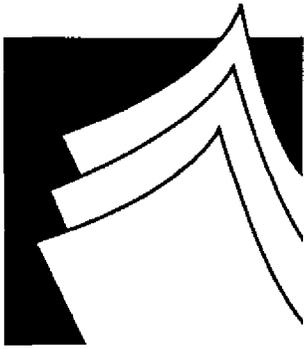
CRONICAS DE DESASTRES

CRONICAS DE DESASTRES No. 1. Análisis final de información obtenida en Dominica después del huracán David, 1979. *Inglés solamente.*

CRONICAS DE DESASTRES No. 2. Experiencias de instalación de sistemas de vigilancia de enfermedades contagiosas después de los tres desastres que afectaron la región en corta sucesión en 1979. *Inglés solamente.*

CRONICAS DE DESASTRES No. 3: TERREMOTO EN MEXICO. Recopilación de artículos relacionados con diferentes aspectos de salud de este desastre, hechos por las autoridades de salud de México. *Español e inglés.*

CRONICAS DE DESASTRES No. 5: HURACAN GILBERTO EN JAMAICA. Contiene los resultados de las actividades de vigilancia de la salud y nutrición en Jamaica después del huracán Gilberto, así como un análisis profundo de las actividades de vigilancia de la salud ambiental y la calidad del agua, además de proporcionar información sobre estadísticas de asentamientos temporales, preparación y respuesta al desastre, así como lecciones aprendidas. *Inglés solamente.*



BIBLIOGRAFIA SELECCIONADA. Reseñas de material de varias fuentes que tratan sobre los puntos más importantes de la preparación y socorro en casos de desastre. (*Español e inglés.*)

ASISTENCIA INTERNACIONAL DE SOCORRO SANITARIO: POLITICA REGIONAL. Recomendaciones aprobadas en una reunión de alto nivel llevada a cabo en San José, Costa Rica en 1986. Los Países Miembros de la OPS adoptaron estas recomendaciones como política regional de la Organización sobre ayuda internacional. (*Español, inglés y francés; 20 pp.*)

ASISTENCIA INTERNACIONAL DE SOCORRO SANITARIO: GUIA PARA PROVEER AYUDA EFICAZ. Esta publicación sirve para recordar tanto al público en general como a organismos privados y gobiernos, en posición no solo de enviar, sino también de recibir ayuda de emergencia, que es lo que se debe y lo que no se debe enviar en casos de desastre. (*Español e inglés; 14 pp.*)

REUNION LATINOAMERICANA SOBRE PREPARATIVOS PARA CASOS DE DESASTRE CON ENFASIS EN EL SECTOR SALUD Y OTROS SECTORES SOCIALES. Conclusiones aprobadas en la reunión llevada a cabo en San José, Costa Rica en mayo de 1989. (*Español solamente.*)

EVALUACION DE NECESIDADES EN EL SECTOR SALUD CON POSTERIORIDAD A INUNDACIONES Y HURACANES. Esta publicación proporciona una metodología para recolectar los datos necesarios de los riesgos para la salud de las poblaciones afectadas por inundaciones y huracanes. (*Español e inglés; Cuaderno Técnico No. 11, 1987; 88 pp.*)

ADMINISTRACION DE EMERGENCIAS EN SALUD AMBIENTAL Y PROVISION DE AGUA. Esta publicación hace un análisis de vulnerabilidad de los sistemas de drenaje y alcantarillado, indicando medidas que se pueden tomar para atenuar los efectos de desastres. (*Español solamente; Cuaderno Técnico No. 17, 1987; 40 pp.*)

MANUAL SOBRE PREPARACION DE LOS SERVICIOS DE AGUA POTABLE Y ALCANTARILLADO PARA AFRONTAR SITUACIONES DE EMERGENCIA. I: *Desastres y sus Efectos* (71 pp.); II: *Identificación de Posibles Desastres y Areas de Riesgo* (41 pp.); III: *Análisis de Vulnerabilidad, Sismos y otros Desastres* (86 pp.); IV: *Plan de Emergencia para un Sistema de Agua Potable.* Estos libros, que fueron preparados conjuntamente con el Centro Panamericano de Ingeniería Sanitaria y Ciencias del Ambiente (CEPIS), tratan las medidas a tomar para mitigar los efectos de los desastres en las fuentes de abastecimiento y en las instalaciones de purificación de agua. (*Español.*)

ANÁLISIS DE RIESGO EN EL DISEÑO DE HOSPITALES EN ZONAS SISMICAS. Ingenieros especializados en el campo de la ingeniería estructural y sismológica abordan en esta publicación el tema de los diferentes métodos para determinar la vulnerabilidad de los hospitales y sus instalaciones durante los terremotos, y se consideran las medidas para mitigar sus consecuencias. (*Español.*)

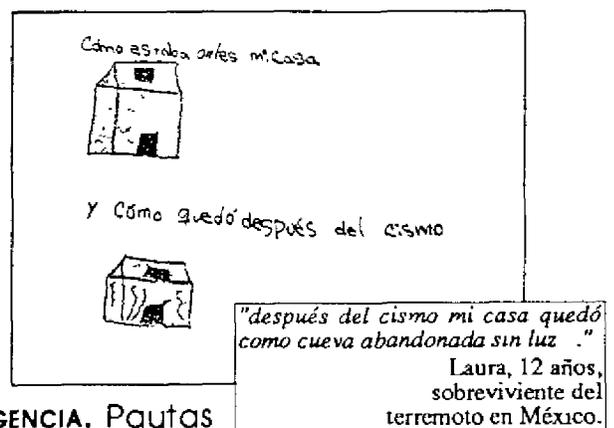
GUIAS PARA LA MITIGACION DE RIESGOS NATURALES EN LAS INSTALACIONES DE SALUD DE LOS PAISES DE AMERICA LATINA. Esta publicación es esencial para que personas que no tienen conocimientos de ingeniería puedan entender las normas de diseño, construcción y reforzamiento que se deben usar al construir instalaciones de salud, para que éstas puedan soportar huracanes, terremotos e inundaciones. La versión en inglés ha sido adaptada para incluir experiencias relevantes de las islas del Caribe. (*Español e inglés; 1992, 85 pp.*)

MITIGACION DE DESASTRES SISMICOS EN LAS INSTALACIONES DE LA SALUD. Módulo I: Aspectos Generales para Autoridades; Módulo II: Aspectos Administrativos de Salud; Módulo III: Aspectos Arquitectónicos; Módulo IV: Aspectos de Ingeniería. Este material trata técnicas para la mitigación de desastres, tales como evaluación de la vulnerabilidad, diseño y reforzamiento de instalaciones de servicios de salud. Los módulos I y II están dirigidos al nivel administrativo, y los módulos III y IV a los niveles más técnicos, como son el diseño técnico e ingeniería. (*Español e inglés; disponible en abril de 1993.*)

MANUAL PARA SIMULACROS HOSPITALARIOS. Esta publicación, que complementa la serie de diapositivas del mismo nombre, describe los elementos esenciales que deben ser considerados cuando se desarrollan simulacros hospitalarios para responder a desastres. (*Español.*)

ANÁLISIS DESCRIPTIVO DE LOS RELATOS ESCRITOS DE UNA POBLACION AFECTADA POR UN DESASTRE. Estudio de las reacciones de 132 personas de distinta edad, que fueron desplazadas por el terremoto que sacudió a México en 1985. (*Español solamente; 1986, 64 pp.*)

GUIA PARA LA PLANIFICACION DE ACTIVIDADES DE ALIMENTACION Y NUTRICION EN PROGRAMAS DE EMERGENCIA. Pautas preparadas por el Instituto de Nutrición de Centroamérica y Panamá (INCAP) para planear y evaluar la distribución de alimentos a poblaciones afectadas por desastres. (*Español 1992; 99 pp.*)



CENTRO DE DOCUMENTACION DE DESASTRES



En 1990 la Organización Panamericana de la Salud estableció en San José, Costa Rica, el Centro de Documentación de Desastres, con el objeto de facilitar a los profesionales de la Región de las Américas un fácil acceso a documentación técnica sobre desastres.

El Centro cuenta con una colección de libros, informes publicados e inéditos, publicaciones periódicas y material audiovisual relacionado con desastres y situaciones de emergencia. Información sobre esta colección se verifica y se re-

gistra en una base de datos bibliográficos utilizando el programa de informática denominado **MICROISIS**, el cual permite catalogar y propagar información a los interesados en desastres de la Región.

Si el valor de la información que se ha acumulado y clasificado va a tener impacto en la comunidad a la que sirve, ésta debe ser ampliamente difundida, y por lo tanto, la distribución de material de referencia y de adiestramiento, constituye la clave del Centro. Además de distribuir el material descrito en este catálogo, el Centro está capacitado para proporcionar copias de material de referencia de su colección, sin costo alguno, al público, organizaciones e instituciones en América Latina y el Caribe.

Por favor sírvase hacer sus consultas y pedidos escribiendo a:

**CENTRO DE DOCUMENTACION DE DESASTRES
ORGANIZACION PANAMERICANA DE LA SALUD
APARTADO 3745
SAN JOSE 1000, COSTA RICA**

SERVICIOS DEL CDD

DESINDEX: BIBLIOGRAFIA DE DESASTRES es un compendio de las referencias de todos los documentos que forman parte de la base de datos del Centro de Documentación, incluyendo el autor, título, casa editora, palabras clave, y en muchos casos, un resumen. Casi un 60% de los documentos citados son en español. **DESINDEX** se publica semestralmente.



BIBLIO-DES es una nueva publicación periódica del CDD, la cual consiste en una serie de bibliografías selectas sobre temas relacionados con desastres, resumidas del **DESINDEX**. Los cinco números actualmente disponibles de **BIBLIO-DES** tratan sobre los temas de salud ambiental, terremotos, los efectos de los desastres en la salud, desastres tecnológicos, y educación y desastres. El centro distribuye copias de **DESINDEX** o **BIBLIO-DES** sin costo alguno.



LILACS CD-ROM. El material que forma parte de la base de datos del Centro está ahora disponible para los usuarios de computadoras por medio de **LILACS CD-ROM**, desarrollado y distribuido por BIREME, el Centro Latinoamericano y del Caribe para Información en Ciencias de la Salud. Otras secciones de **LILACS** tienen bases de datos sobre salud, ingeniería sanitaria, legislación de salud y el medio ambiente, y las colecciones de referencia de las bibliotecas centrales de la OMS y la OPS. El valor de la suscripción es de US\$120.00 para los usuarios de Latinoamérica y el Caribe. Diríjase a BIREME, Caixa Postal 20381, V. Clementino, 04023, São Paulo, Brasil, para recibir la suscripción de **LILACS**.

